TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN DUYÊN HẢI** **TỈNH TRÀ VINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 61/2023/QĐCNHGT-DS	*Duyên Hải, ngày 12 tháng 4 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các Điều 32, 33, 34 và 35 của Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của bà Lâm Thị V và bà Thạch Thị Sa V;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện đề ngày 28 tháng 3 năm 2023 về việc tranh chấp hợp đồng vay tài sản của bà Lâm Thị V

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải thành ngày 28 tháng 3 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Người khởi kiện: Bà Lâm Thị V sinh năm 1960.
Địa chỉ: Ấp C, xã Ng, huyện D, tỉnh Tr.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Đặng Minh Tr sinh năm 1985.
Địa chỉ: K, p, thị xã D, tỉnh Tr.

Người bị kiện: Chị Thạch Thị Sa V, sinh năm 1979.
Địa chỉ: Ấp R, xã N, huyện D, tỉnh Tr.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 28 tháng 3 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 28 tháng 3 năm 2023, cụ thể như sau:

- Về số tiền phải trả: Chị Thạch Thị Sa V thừa nhận còn nợ bà Lâm Thị V số tiền là 50.000.000 *(Năm mươi triệu)* đồng. Nay chị Thạch Thị Sa V thỏa thuận trả đủ số tiền nêu trên theo yêu cầu của bà Lâm Thị V.

- Về thời gian trả: Các đương sự thỏa thuận thống nhất do Chi cục Thi hành án dân sự có thẩm quyền giải quyết theo Luật thi hành án dân sự.

Kể từ khi có đơn yêu cầu thi hành án của bên được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu thêm cho bên được thi hành án khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi được quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015 tương ứng với thời gian chưa thi hành án.

- Về các vấn đề khác: Các đương sự không phải chịu chi phí hòa giải theo quy định của pháp luật.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Trà Vinh;
- VKSND huyện Duyên Hải;
- Chi cục THADS huyện Duyên Hải;
- Các bên tham gia hòa giải;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

Bùi Bá Thi